



BUSBY
BRICCELETS DE VEVEY





A WORL
D OF W
AFERS



Dal 1967 Bussy, con la sua vasta gamma di prodotti, contribuisce quotidianamente ad arricchire le creazioni dei gelatieri e pasticceri artigiani.

La produzione dell'azienda ha saputo evolversi nel tempo per venire incontro alle esigenze della sua qualificata clientela, che è sempre in grado di soddisfare grazie ad un'ampia varietà di cialde e cannoli di alta qualità.

L'eccellenza dell'offerta, vero punto di forza dell'azienda, è garantita dal rispetto della più antica tradizione pasticceria e dall'utilizzo rigoroso di ingredienti della migliore qualità.

Con questo catalogo Bussy ha il piacere di presentarVi le sue diverse proposte: tutti prodotti di grande versatilità che hanno come principale obiettivo quello di impreziosire e rendere uniche le creazioni originali provenienti dai migliori laboratori di gelateria e pasticceria italiana nel mondo, esaltandone le caratteristiche distintive.

Since 1967 Bussy contributes to the enrichment of artisanal ice cream & pastry creations with a wide variety of quality products.

In response to our customers' desires, our products have evolved during the years to offer you a wide range of high quality of wafers & rolled wafers.

Quality is our guarantee: born from the total respect for pastry traditions and rigorous selection of the ingredients, every Bussy product is guaranteed to meet our customers' the most stringent quality requirements.

Through this catalogue, Bussy is pleased to present its newest product assortment, the versatility of which will enhance and distinguish your own ice cream and pastry creations.

Seit 1967 bemüht sich die Firma Bussy jeden Tag mit seiner breiten Produktion die Kreationen von handwerklichen Eisherstellern und Konditoren zu bereichern. Um den Forderungen der erfahrenen Kundschaft nachzukommen und diese Dank der großen Auswahl an Waffeln und Waffelröllchen höherer Qualität zufriedener zu stellen, hat sich die Produktion der Firma im Laufe der Zeit weiterentwickelt.

Durch die Treue an die alte Konditorei Tradition und die Zutaten der besten Qualität wird die wahre Stärke der Firma garantiert, die große Auswahl.

Mit diesem Katalog freut Bussy sich, Ihnen die verschiedenen Vorschläge zu präsentieren. Es handelt sich um Produkte mit höherer Vielseitigkeit, dessen Hauptziel ist es die originellen Kreationen der besten italienischen Eisdielen und Konditoreien in der Welt zu bereichern und ihre typischen Eigenschaften zu unterstreichen.



CIALDE PRONTE DA RIEMPIRE
WAFERS READY TO BE FILLED
WAFFELN FERTIG ZUR BEFÜLLUNG

Pag. 4

CIALDE PRONTE PER DECORARE
WAFERS READY TO DECORATE
WAFFELN FERTIG ZUR DEKORATION

Pag. 30

CIALDE PRONTE PER CASA
WAFERS READY TO BE TAKEN AWAY
WAFFELN FERTIG ZUM MITNEHMEN

Pag. 54

CIALDE PRONTE DA RIEMPIRE

Un'ampia gamma di cialde per pasticceria che con pochi gesti e ingredienti permette di realizzare dessert deliziosi e sempre diversi, conservando l'artigianalità unica di ogni prodotto.

L'attenta selezione di ingredienti genuini garantisce una qualità superiore.

WAFERS READY TO BE FILLED

A wide range of wafers for pastry creations that with a few steps and ingredients allows to realize delicious desserts, always different, maintaining the unique craftsmanship of each product.

The careful selection of ingredients ensures a higher quality.

WAFFELN FERTIG ZUR BEFÜLLUNG

Eine breite Palette von Waffeln für Konditorei, die in ein paar Gesten und mit gerungen Zutaten ermöglicht, leckere Desserts, immer anders, zu realisieren und die einzigartige Handwerkskunst jedes Produktes zu erhalten.

Der sorgfältige Auswahl der Zutaten sorgt für eine höhere Qualität.





Cannoli 19/5	Pag. 6
Cannoli 19/5 Delizia	Pag. 8
Cannoli 19/10	Pag. 10
Cannoli 19/10 Delizia	Pag. 12
Mignon	Pag. 14
Cannoli Maxi	Pag. 16
Sushi	Pag. 17
Lepetittè	Pag. 18
Le Trottole	Pag. 20
Kikere	Pag. 22
LeCestine	Pag. 24
Biscottone	Pag. 26
Coppe in cialda	Pag. 27
Kit Cannolo	Pag. 28

CANNOLI 19/5

Tante varianti di Cannoli in cialda arrotolata
ricoperta internamente di cacao,
pronte per essere farcite secondo la vostra fantasia.
Da riempire con crema, ganache o panna montata.

Many types of short rolled wafers
with cocoa inside coated,
ready to be filled
according to your creativity.
To be filled with cream, ganache
or whipped cream.

Vielen Sorten von kurzen Waffelröllchen,
mit Kakao innenbeschichtet.

Sie sind fertig, gemäß eurer Phantasie füllen zu werden.
Alle sind mit frischen und leckeren Zutaten realisiert.
Zur Befüllung mit Creme, Ganache oder Schlagsahne.



RICOPERTI
INTERAMENTE
DI CACAO

WITH COCOA
INSIDE COATED

MIT KAKAO
INNENBESCHICHTET



CANNOLO 19/5 • CAN501

Cialda arrotolata

Plain rolled wafer

Neutrales Waffelröllchen



5 cm



1.9 cm



CANNOLO 19/5 MORETTO • CAN510

Cialda arrotolata al cacao

Cocoa rolled wafer

Kakao Waffelröllchen



5 cm



1.9 cm



CANNOLO 19/5 WAFERCACAO • CAN508

Cialda variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer

Kakaogestreiftes Waffelröllchen



5 cm



1.9 cm

Cialde pronte da riempire • Wafers ready to be filled • Waffeln fertig zur Befüllung



CANNOLO 19/5 RICOPERTO • CAN502

Cialda ricoperta di cacao

Cocoa-coated rolled wafer

Waffelröllchen mit Kakaoglasur

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 RISO • CAN504

Cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Cocoa-coated rolled wafer with caramelized puffed rice sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 CACAO • CAN507

Cialda ricoperta di cacao e granella al cacao

Cocoa-coated rolled wafer with cocoa sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 CAFFÈ • CAN500

Cialda ricoperta di cacao e granella al caffè

Cocoa-coated rolled wafer with coffee sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kaffeestreusel

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 AMARETTO • CAN505

Cialda ricoperta di cacao e granella all'amaretto

Cocoa-coated rolled wafer with macaroon sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Makronenstreusel

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 MERINGA • CAN509

Cialda ricoperta di cacao e granella bianca

Cocoa-coated rolled wafer with white sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und weißem Streusel

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 COCCO • CAN503

Cialda ricoperta di cacao e scaglette di cocco

Cocoa-coated rolled wafer with desiccated coconut

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kokosraspeln

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 ARLECCHINO • CAN506

Cialda ricoperta di cacao e codetta di zucchero colorato

Cocoa-coated rolled wafer with coloured sugar sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und buntem Zuckerstreusel

5 cm 1.9 cm

CANNOLI 19/5 DELIZIA

Cannoli in cialda arrotolata aromatizzata alla frutta
e ricoperta internamente di copertura bianca al latte
per freschi abbinamenti.

Da farcire con crema, ganache,
panna montata e confetture.

Short rolled wafers, fruit flavoured,
inside coating with white milk coating,
for cool combination.

To be filled with cream, ganache,
whipped cream or jam.

Kurze Waffelröllchen, mit fruchtigem Aroma
und weißer Milch Kuvertüre,
für frische Kombinationen.

Zur Befüllung mit Creme, Ganache,
Schlagsahne oder Konfitüre.



COLORI NATURALI
NATURAL COLOURS
NATURLICHE FARBEN





CANNOLO 19/5 LIMONE • CANLI5

Cialda variegata al limone ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Lemon striped rolled wafer, coated inside with white milk coating

Zitrone gestreiftes Waffelröllchen mit weißer Milch Kuvertüre

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 DELIZIA ROSSA • DEL501R

Cialda variegata rossa ai frutti di bosco, ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Red striped rolled wafer, wild berries flavoured, coated inside with white milk coating

Rotes gestreiftes Waffelröllchen, mit Waldbeeren-Aroma und mit weißer Milch Kuvertüre

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 DELIZIA • DEL25

Cialda ricoperta di copertura al limone

Rolled wafer, coated with lemon flavoured coating

Waffelröllchen mit weißer Zitronenaroma Kuvertüre

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 DELIZIA VERDE • DEL501V

Cialda arrotolata a cannolo variegata verde al gusto pistacchio, ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Green striped rolled wafer, pistachio flavoured, coated inside with white milk coating

Grünes gestreiftes Waffelröllchen, mit Pistazie Aroma, und mit weißer Milch Kuvertüre

5 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/5 DELIZIA COCCO • DEL35

Cialda ricoperta di copertura al limone e granella di cocco rapè

Rolled wafer, coated with lemon flavoured coating and desiccated coconut

Waffelröllchen mit weißer Zitronenaroma Kuvertüre außen- und innenbeschichtet und mit Kokosraspel

5 cm 1.9 cm

CANNOLI 19/10

Ricca gamma di cannoli lunghi in cialda arrotolata ricoperta internamente di cacao: perfetta sia per classiche golose preparazioni con farcitura di crema che per la creazione di croccanti monoporzioni farcite con morbido gelato o semifreddo.

Rich range of long rolled wafers with cocoa inside coated: perfect for both classic tasty preparations with cream filling and for the creation of single portions stuffed with gelato or semifreddo.

Breite Palette von langen Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet: perfekt für klassische leckere Zubereitungen, mit Creme-Füllung, und für die Schaffung von knusprigen und mit Eis oder Halbgefrorene gefüllten Ein-Portionen.



RICOPERTI
INTERAMENTE
DI CACAO

WITH COCOA
INSIDE COATED

MIT KAKAO
INNENBESCHICHTET



CANNOLO 19/10 • CAN1001

Cialda arrotolata

Plain rolled wafer

Neutrales Waffelröllchen

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 MORETTO • CAN1010

Cialda arrotolata al cacao

Cocoa rolled wafer

Kakao Waffelröllchen

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 WAFERCACAO • CAN1008

Cialda variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer

Kakaogestreiftes Waffelröllchen

10 cm 1.9 cm



Cialde pronte da riempire • Wafers ready to be filled • Waffeln fertig zur Befüllung



CANNOLO 19/10 RICOPERTO • CAN1002

Cialda ricoperta di cacao
Cocoa-coated rolled wafer
Waffelröllchen mit Kakaoglasur
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 RISO • CAN1004

Cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato
Cocoa-coated rolled wafer with caramelized puffed rice sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 CACAO • CAN1007

Cialda ricoperta di cacao e granella al cacao
Cocoa-coated rolled wafer with cocoa sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kakaostreusel
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 CAFFÈ • CAN1000

Cialda ricoperta di cacao e granella al caffè
Cocoa-coated rolled wafer with coffee sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kaffeestreusel
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 AMARETTO • CAN1005

Cialda ricoperta di cacao e granella all'amaretto
Cocoa-coated rolled wafer with macaroon sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Makronenstreusel
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 MERINGA • CAN1009

Cialda ricoperta di cacao e granella bianca
Cocoa-coated rolled wafer with white sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und weißem Streusel
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 COCCO • CAN1003

Cialda ricoperta di cacao e scaglette di cocco
Cocoa-coated rolled wafer with desiccated coconut
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kokosraspeln
10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 ARLECCHINO • CAN1006

Cialda ricoperta di cacao e codetta di zucchero colorato
Cocoa-coated rolled wafer with coloured sugar sprinkle
Waffelröllchen mit Kakaoglasur und buntem Zuckerstreusel
10 cm 1.9 cm

CANNOLI 19/10 DELIZIA

Selezione di cannoli lunghi
in cialda arrotolata ricoperta internamente
di copertura bianca al latte, per freschi abbinamenti alla frutta.
Da farcire con crema, ganache,
gelato e semifreddi.

Selection of long rolled wafers,
with white milk coating inside coated,
for cool fruity combination.
To be filled with cream, ganache,
gelato or semifreddo.

Auswahl von langen Waffelröllchen,
mit weißer Milch Kuvertüre innenbeschichtet,
für frische fruchtigen Kombinationen.
Zur Befüllung mit Creme, Ganache,
Eis oder Halbgefrorene.



CON COPERTURA
BIANCA INTERNA
AL LATTE

WITH A WHITE
MILK COATING
INSIDE

MIT EINER WEIßEN
MILCH
KUVERTÜRE





CANNOLO 19/10 LIMONE • CANLI10

Cialda variegata al limone ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Lemon striped rolled wafer, coated inside with white milk coating

Zitrone gestreiftes Waffelröllchen mit weißer Milch Kuvertüre

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 DELIZIA ROSSA • DEL1001R

Cialda variegata rossa ai frutti di bosco, ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Red striped rolled wafer, wild berries flavoured, coated inside with white milk coating

Rotes gestreiftes Waffelröllchen, mit Waldbeeren-Aroma und mit weißer Milch Kuvertüre

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 DELIZIA • DEL210

Cialda ricoperta di copertura al limone

Rolled wafer, coated with lemon flavoured coating

Waffelröllchen mit weißer Zitronearoma Kuvertüre

10 cm 1.9 cm



CANNOLO LIMONE • CANLI8

Cialda arrotolata aromatizzata al limone ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Lemon rolled wafer, coated inside with white milk coating

Waffelröllchen mit Zitronearoma und mit weißer Milch Kuvertüre innenbeschichtet

8 cm 2.5 cm



CANNOLO 19/10 DELIZIA VERDE • DEL1001V

Cialda arrotolata a cannolo variegata verde al gusto pistacchio, ricoperta internamente di copertura al latte bianca

Green striped rolled wafer, pistachio flavoured, coated inside with white milk coating

Grünes gestreiftes Waffelröllchen, mit Pistazie Aroma, und mit weißer Milch Kuvertüre

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 DELIZIA COCCO • DEL310

Cialda ricoperta di copertura al limone e granella di cocco rapè

Rolled wafer, coated with lemon flavoured coating and desiccated coconut

Waffelröllchen mit weißer Zitronenaroma Kuvertüre außen- und innenbeschichtet und mit Kokosraspel

10 cm 1.9 cm

MIGNON

La versione piccola del cannolo in cialda arrotolata
ricoperta internamente di cacao:
perfetta per decorare ed arricchire mini dessert pieni di fantasia.
Da farcire con creme o gelato soft
o da assaporare così come è.



RICOPERTI
INTERAMENTE
DI CACAO

WITH COCOA
INSIDE COATED

MIT KAKAO
INNENBESCHICHTET

The reduced version of the rolled wafer
with cocoa inside coated,
perfect to decorate and enrich mini desserts
full of imagination. Can be filled with cream
or soft ice cream or enjoy as is.

Die gekürzte Version des Waffelröllchens,
mit Kakao innenbeschichtet,
die perfekt ist, um fantasiereiche mini-Dessert
zu dekorieren oder zu bereichern.
Können mit Sahne oder Softeis gefüllt werden
oder genießen Sie, wie ist.





MIGNON • MIG301

Cialda arrotolata

Plain rolled wafer

Neutrales Waffelröllchen

4 cm 1.1 cm



MIGNON COCCO • MIG303

Cialda ricoperta di cacao e scaglette di cocco

Cocoa-coated rolled wafer with desiccated coconut

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kokosraspeln

4 cm 1.1 cm



MIGNON ARLECCHINO • MIG306

Cialda ricoperta di cacao e codetta di zucchero colorato

Cocoa-coated rolled wafer with coloured sugar sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und buntem Zuckerstreusel

4 cm 1.1 cm



MIGNON WAFERCACAO • MIG308

Cialda variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer

Kakaogestreiftes Waffelröllchen

4 cm 1.1 cm



MIGNON RISO • MIG304

Cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Cocoa-coated rolled wafer with caramelized puffed rice sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel

4 cm 1.1 cm



MIGNON CACAO • MIG307

Cialda ricoperta di cacao e granella al cacao

Cocoa-coated rolled wafer with cocoa sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

4 cm 1.1 cm



MIGNON RICOPERTO • MIG302

Cialda ricoperta esternamente di cacao

Cocoa-coated rolled wafer

Waffelröllchen mit Kakaoglasur

4 cm 1.1 cm



MIGNON AMARETTO • MIG305

Cialda ricoperta di cacao e granella all'amaretto

Cocoa-coated rolled wafer with macaroon sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Makronenstreusel

4 cm 1.1 cm



MIGNON MERINGA • MIG309

Cialda ricoperta di cacao e granella bianca

Cocoa-coated rolled wafer with white sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und weißem Streusel

4 cm 1.1 cm

CANNOLI MAXI

Selezione di Maxi cannoli in cialda arrotolata ricoperta internamente di cacao da riempire con creme o gelato.

I Maxi cannoli sono la base ideale per preparare moderne e ricche monoporzioni, anche da "passeggio", grazie all'aggiunta di uno stecco.

Selection of Maxi rolled wafers with cocoa inside coated, to be filled with cream or gelato. The Maxi cannoli represent the perfect base to prepare modern and rich single-portion, even to take-away with the simple addition of a stick.

Auswahl von Maxi Waffelröllchen, mit Kakao innenbeschichtet, die mit Sahne oder Eis gefüllt werden. Sie sind der perfekte Grund, um moderne und reiche Einzel-Portionen zum Mitnehmen zu realisieren.



RICOPERTI
INTERAMENTE
DI CACAO
WITH COCOA
INSIDE COATED
MIT KAKAO
INNENBESCHICHTET



CIOKKOLONE • CIO1001

Croccante cialda arrotolata a cannolo semi-schiacciato con l'interno ricoperto di cacao

Crunchy half-flattened rolled wafer with cocoa inside coated

Knuspriges halb-platte Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet

10 x 4 cm 2.2 cm



CANNOLO 19/13 • CAN1301

Cialda arrotolata

Plain rolled wafer

Neutrales Waffelröllchen

13 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/13 WAFERCA CAO • CAN1308

Cialda variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer

Kakaogestreiftes Waffelröllchen

13 cm 1.9 cm

SUSHI

Piccoli cannoli in cialda arrotolata ricoperti internamente di cacao per dare spazio alla vostra creatività. Riempiti con ganache per la creazione di gustose praline o "vestiti" all'orientale per piccoli sushi dolci.

Small rolled wafers with cocoa inside coated to give space to your creativity.

Filled with ganache for the creation of delicious pralines or oriental "dressed" for small sweet sushi.

Kleine Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet. Sie können mit Ganache gefüllt werden, um köstliche Pralinen oder orientalisch, kleine süße Sushi vorzubereiten.



COLORI NATURALI
NATURAL COLOURS
NATURLICHE FARBEN



CANNOLO 19/3 MINI • CAN301

Cialda neutra ricoperta internamente di cacao

Plain rolled wafer with cocoa inside coated

Neutrales Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet

3 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/3 MINILIME • CAN304

Cialda aromatizzata al lime nel tono verde ricoperta internamente di cacao

Rolled wafer, lime flavoured, with green tone, cocoa inside coated

Waffelröllchen, mit Lime-Aroma, in grünen Farbton mit Kakao innenbeschichtet

3 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/3 MINILIME • CAN307

Cialda aromatizzata all'arancia nel tono arancio ricoperta internamente di cacao

Rolled wafer, orange flavoured, with orange tone, cocoa inside coated

Waffelröllchen, mit Orange-Aroma, in orangen Farbton mit Kakao innenbeschichtet

3 cm 1.9 cm

LEPETITTÈ

Evoluzione contemporanea del classico cannolo Bussy, i mini cannoli Lepetittè sono perfetti per la preparazione di freschi e originali finger food. Croccanti cialde arrotolate e semi-schiacciate, ricoperte internamente di cacao, aromatizzate e colorate con ingredienti naturali.

Da riempire con creme, ganache o gelato soft, sono disponibili in sette varianti diverse, per soddisfare ogni gusto.



COLORI E AROMI
NATURALI

NATURAL COLOURS
AND FLAVOURS

NATURELLE FARBEN
UND AROMEN

Contemporary evolution of the classic Bussy rolled wafer, the mini rolled wafers Lepetittè are perfect to make fresh and original finger food. Crunchy half-flattened rolled wafers, with cocoa inside coated, flavoured and coloured with natural ingredients only. To be filled with creams, ganache or soft ice cream, they are available in seven different variants, to suit every taste.

Moderne Entwicklung des klassischen Waffelröllchens Bussy, sind die Mini Waffelröllchen Lepetittè perfekt, um frische und originelle Fingerfood vorzubereiten. Halb-Platte Waffelröllchen, mit Kakao innenbeschichtet und mit naturellen Zutaten gefärbt und aromatisiert. Sie können mit Sahne, Ganache oder Softeis gefüllt werden, sie sind in sieben verschiedenen Varianten verfügbar, um jeden Geschmack zu befrieden.



Cialde pronte da riempire • Wafers ready to be filled • Waffeln fertig zur Befüllung



LEPETITTÈ CAFFÈ • LEP01

Cialda aromatizzata al caffè nel tono marrone

Half-flattened rolled wafer, coffee flavoured, with brown tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Kaffee-Aroma, in kaffeebraunen Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ LIME • LEP04

Cialda aromatizzata al lime nel tono verde acido

Half-flattened rolled wafer, lime flavoured, with green tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Lime-Aroma, in grünen Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ ARANCIA • LEP07

Cialda aromatizzata all'arancia nel tono arancio

Half-flattened rolled wafer, orange flavoured, with orange tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Orange-Aroma, in orangen Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ CANNELLA • LEP02

Cialda aromatizzata alla cannella nel tono cannella

Half-flattened rolled wafer, cinnamon flavoured, with cinnamon tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Zimt-Aroma, in Zimt-Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ FRUTTI DI BOSCO • LEP05

Cialda aromatizzata ai frutti di bosco nel tono fucsia

Half-flattened rolled wafer, wild berries flavoured, with fucsia tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Waldbeeren-Aroma, in fuchsinroten Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ VANIGLIA • LEP03

Cialda aromatizzata alla vaniglia nel tono giallo

Half-flattened rolled wafer, vanilla flavoured, with yellow tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Vanille-Aroma, in gelben Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm



LEPETITTÈ FRAGOLA • LEP06

Cialda aromatizzata alla fragola nel tono rosa

Half-flattened rolled wafer, strawberry flavoured, with pink tone

Halb-Plattes Waffelröllchen, mit Erdbeere-Aroma, in rosa Farbton

4 x 2.8 cm 1.8 cm

LE TROTTOLE

Piccoli e dolci coni in cialda arrotolata, per realizzare mini-cornetti gelato originali e innovativi o, nella versione più piccola, per decorare coppe di gelato.

Nella versione granellata perfetti per creare fantasiosi mini-dessert.



DIAMETRO
GRANDE
LARGE
DIAMETER
GROßER
DUCHMESSER

Small and sweet wafer rolled small cones, to made original and innovative gelato mini-cones or, in the smaller version, to decorate gelato cups.

The version with sprinkle is perfect to create inventive mini-desserts.

Kleine süße Tüte aus gedrehter Waffel, um originelle und innovative Mini-Eistüten zu realisieren oder, in der kleineren Version, um Eisbecher zu dekorieren. In der Ausführung mit Streuseln sind sie perfekt, um phantasievolle Mini-Dessert zu bereiten.



MINITROTTOLA • TRO02

Mini conetto in cialda arrotolata

Rolled wafer mini-cones

Mini-Tüte aus gedrehter Waffel

▼ h 6.2 cm

CONICITÀ - TAPER - KONUS
23°

3 cm



MINITROTTOLA CACAO • TRO03

Mini conetto in cialda arrotolata al cacao

Cocoa rolled wafer mini-cones

Mini-Tüte aus gedrehter Kakaowaffel

▼ h 6.2 cm

CONICITÀ - TAPER - KONUS
23°

3 cm



TROTTOLA NEUTRA • TRO10

Conetto in cialda arrotolata

Plain rolled wafer mini-cone

Neutrale kleine Tüte aus Waffel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm



TROTTOLA COCCO • TRO13

Conetto in cialda ricoperto di cacao e scaglie di cocco

Cocoa-coated rolled wafer mini-cone with desiccated coconut

Kleine Tüte aus Waffel mit Kakaoglasur und Kokosraspel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm



TROTTOLA AMARETTO • TRO15

Conetto in cialda ricoperto di cacao e granella all'amaretto

Cocoa-coated rolled wafer mini-cone with macaroon sprinkle

Kleine Tüte aus Waffel mit Kakaoglasur
und Makronenstreusel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm



TROTTOLA CACAO • TRO18

Conetto in cialda arrotolata al cacao

Cocoa rolled wafer mini-cone

Kleine Tüte aus gedrehter Kakaowaffel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm



TROTTOLA RISO • TRO14

Conetto in cialda ricoperto di cacao
e riso soffiato caramellato

Cocoa-coated rolled wafer mini-cone
with caramelized puffed rice sprinkle

Kleine Tüte aus Waffel mit Kakaoglasur
und karamellisiertem Puffreisstreusel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm



TROTTOLA GRANCACAO • TRO17

Conetto in cialda ricoperto di cacao e granella al cacao

Cocoa coated rolled wafer mini-cones with cocoa sprinkle

Kleine Tüte aus Waffel mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

▼ h 6.5 cm CONICITÀ - TAPER - KONUS 30° 3,5 cm

KIKERE

Allegre coppette in cialda zuccherata,
realizzate in diversi golosi gusti da utilizzare singole o bacciate.

Facili da riempire con creme o gelato,
permettono di creare sapori classici o unioni innovative
con la semplice aggiunta di dolci decorazioni.

Nice small sugar wafer bowls, made in different
delicious varieties, to use single or coupled.
Easy to be filled with creams or gelato, allow
to create classic flavours or innovative unions,
simply adding sweet decorations.

Nette kleine gezuckerte Waffelbecher,
die in verschiedenen leckere, Sorten realisiert sind,
Einzel-oder gepaart zu bedienen.
Zur Befüllung mit Cremen oder Eis, erlauben sie,
klassische Geschmäcke oder innovative
Kombinationen zu erstellen.



CIALDA
ZUCCHERATA
SUGAR
WAFERS BOWLS
GEZUCKERTE
WAFFELBECHER



Cialde pronte da riempire • Wafers ready to be filled • Waffeln fertig zur Befüllung



KIKERA CAFFÈ • KIK180

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella al caffè

Cocoa-coated wafer bowl with coffee sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und Kaffeestreusel

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA AMARETTO • KIK185

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella all'amaretto

Cocoa-coated wafer bowl with macaroon sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und Makronenstreusel

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA MERINGA • KIK189

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella bianca

Cocoa-coated wafer bowl with white sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und weißem Streusel

h 1.8 cm 3 cm



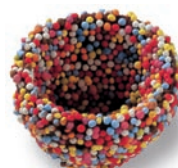
KIKERA COCCO • KIK183

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e scaglie di cocco

Cocoa-coated wafer bowl with desiccated coconut

Waffelbecher mit Kakaoglasur und Kokosraspeln

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA ARLECCHINO • KIK186

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella di zucchero colorato

Cocoa-coated wafer bowl with coloured sugar sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und buntem Zuckerstreusel

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA DELIZIA COCCO • DEL380

Coppetta in cialda ricoperta di copertura al limone e granella di cocco rapè

Wafer bowl coated with lemon white flavoured coating and desiccated coconut

Waffelbecher mit Zitronenaroma Kuvertüre und Kokosraspel

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA RISO • KIK184

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Cocoa-coated wafer bowl with caramelized puffed rice sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel

h 1.8 cm 3 cm



KIKERA CACAO • KIK187

Coppetta in cialda ricoperta di cacao e granella al cacao

Cocoa-coated wafer bowl with cocoa sprinkle

Waffelbecher mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

h 1.8 cm 3 cm

LECESTINE

Piccole cestine dal fondo piatto,
proposte in semplice cialda
per piccole tentazioni di gelato
o arricchite di cacao e gustose granelle
per dolci proposte.

Small flat-bottom baskets,
plain wafers for small ice cream delights,
or enriched with chocolate
and tasty grains for desserts.

Kleine Körbchen mit flachem Boden
in einfacher Waffel
für kleine Eisverführungen oder mit Kakao
und leckeren Dekostreusel.



FONDO PIATTO
FLAT-BOTTOM
FLACHER BODEN





LECESTINE • LEC01

Cestine in cialda neutra stampata

Plain wafer cups

Neutraler gepresster Waffelbecher

▼ h 2.1 cm ◯ 4.3 cm ESTERNO - EXTERNAL
AUSSEN



LECESTINE RISO • LEC04

Cestine in cialda stampata ricoperte di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Wafer cups, cocoa-coated
with caramelized puffed rice sprinkle

Gepresste Waffelbecher mit Kakaoglasur
und karamelisiertem Puffreisstreusel

▼ h 2.3 cm ◯ 4.6 cm ESTERNO - EXTERNAL
AUSSEN



LECESTINE CACAO • LEC07

Cestine in cialda stampata
ricoperte di cacao e granella di cacao

Wafer cups, cocoa-coated with cocoa sprinkle

Gepresste Waffelbecher mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

▼ h 2.3 cm ◯ 4.5 cm ESTERNO - EXTERNAL
AUSSEN



LECESTINE COCCO • LEC03

Cestine in cialda stampata
ricoperte di cacao e scagliette di cocco

Wafer cups, cocoa-coated with desiccated coconut

Gepresste Waffelbecher, mit Kakaoglasur und Kokosraspeln

▼ h 2.2 cm ◯ 4.4 cm ESTERNO - EXTERNAL
AUSSEN



LECESTINE AMARETTO • LEC05

Cestine in cialda stampata
ricoperte di cacao e granella all'amaretto

Wafer cups, cocoa-coated with macaron sprinkle

Gepresste Waffelbecher mit Kakaoglasur und Makronenstreusel

▼ h 2.3 cm ◯ 4.5 cm ESTERNO - EXTERNAL
AUSSEN

BISCOTTONE

La novità in casa Bussy, il Biscottone,
la “nuova” proposta studiata per creare il nuovo snack!
Dalla bottega di nonno Luigi
una cialda creata oltre 20 anni fa!
Croccante e ricca di gusto con la copertura al cacao.

The novelty by Bussy, Biscottone, is the “new”
proposal designed to be the new snack!
From grandpa Luigi's shop,
a wafer created more than 20 years ago!
Crispy and rich in flavour, with a cocoa coating.

Die Neuheit aus dem Hause Bussy, der Biscottone,
eigens für den neuen Snack entwickelt!
Aus der Bäckerstube von Opa Luigi diese
vor 20 Jahren kreierte Waffel!
Krokant und schmackhaft mit Kakaouberzug.



COPERTURA
AL CACAO
COCOA COATING
MIT
KAKAOÜBERZUG



BISCOTTONE • BIS01

Cialda zuccherata stampata millefoglie con una nota
di cacao, ricoperta da un lato da uno strato di cacao

Sugar wafer millefeuille with a touch of cocoa,
covered on one hand, with cocoa
Gezuckerte Blätterteigwaffel mit einem Hauch von Kakao,
einerseits mit Kakaoglasur

10.5 x 5.5 cm



COPPE IN CIALDA

Croccanti e golose cialde a coppa zuccherate,
pratiche e semplici da usare,
perfette per servire una composizione di gelato
o macedonia di frutta.

Crispy and delicious sugar wafer cups,
practical and easy to use,
perfect for a composition of gelato
or fruit salad.

Knusprige und leckere
gezuckerte Waffelbecher,
praktisch und schnell zu benutzen,
perfekt für Eis oder Obstsalat.

IDEALI
PER DESSERT
IDEAL
FOR DESSERT
IDEAL
FÜR DESSERT



TULIPANO AL CACAO • SEL04

Coppa in cialda zuccherata ricoperta di cacao

Cocoa-coated sugar wafer cup

Gezuckerter Waffelbecher mit Kakaoglasur

h 3.5 cm ∅ 10.2 cm



COPPA REGINA • SEL10

Coppa in cialda zuccherata

Sugar wafer cup

Gezuckerter Waffelbecher

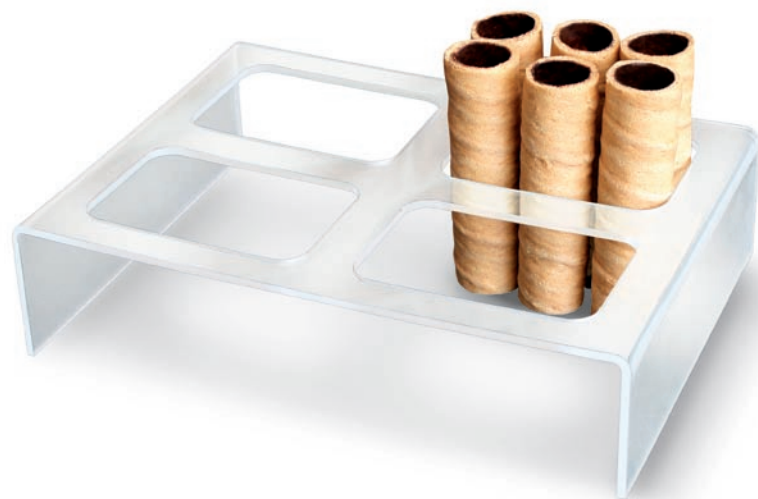
h 3.5 cm ∅ 10.2 cm

KIT CANNOLO PER TUTTE LE STAGIONI

In un'unica confezione quattro diversi gusti di cannoli,
una scatola per gusto,
più l'esclusivo porta cannoli in omaggio
completo di cartello da banco.

In only one carton four different flavours
of rolled wafers, one box for each flavour
plus the exclusive rolled wafer-holder,
free of charge with counter display.

In einem einzigen Karton vier verschiedene
Geschmäcke von Waffelröllchen, ein Schachtel
je nach Geschmack, plus der exklusive
Waffelröllchen-Halter, kostenfrei
mit dem Thekendisplay.



KIT CANNOLO • KIT01

Portacannoli + scatolone assortito
con 4 referenze

Rolled wafer holder + carton
with 4 assorted items

Waffelröllchen-Halter + Karton
mit 4 sortierten Artikeln



Cialde pronte da riempire • Wafers ready to be filled • Waffeln fertig zur Befüllung



CANNOLO 19/10 • CAN1001P

Cialda arrotolata

Plain rolled wafer

Neutrales Waffelröllchen

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 RISO • CAN1004P

Cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Cocoa-coated rolled wafer with caramelized puffed rice sprinkle

Waffelröllchen mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel

10 cm 1.9 cm



CANNOLO 19/10 WAFERCACAO • CAN1008P

Cialda variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer

Kakaogestreiftes Waffelröllchen

10 cm 1.9 cm



CIOKKOLONE • CIO1001P

Croccante cialda arrotolata a cannolo
semi-schiacciato con l'interno ricoperto di cacao

Crunchy half-flattened rolled wafer
with cocoa inside coated

Knuspriges halb-platte Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet

10 x 4 cm 2.2 cm



CIALDE PRONTE PER DECORARE

Una completa varietà di cialde per decorare gelati e dessert: dalle classiche cialde arrotolate a sigaretta alle forme più fantasiose e moderne, proposte nei classici gusti come vaniglia e cacao, nelle nuovissime tendenze speziate e aromatizzate alla frutta, in diverse varianti di colore e variegature, in diverse forme e dimensioni. Cialde croccanti e gustose al palato, grazie agli ingredienti rigorosamente naturali, all'assenza di conservanti nel rispetto delle ricette tradizionali.

WAFERS READY TO DECORATE

A complete variety of wafers to decorate ice creams and dessert: from classic rolled wafers to the more imaginative and modern ones, suggested in the classic flavours like vanilla and cocoa, in the latest trends spice and fruit-flavoured, in a choice of colours, in different shapes and sizes. Crispy and tasty wafers, thanks to strictly natural ingredients, the absence of preservatives in the respect of the traditional recipes.

WAFFELN FERTIG ZUR DEKORATION

Eine vollständige Palette, um Eis und Dessert zu dekorieren: von der klassischen Hohhippen aus Waffelröllchen bis der mehr phantasievollen Formen, die im klassischen Geschmäckchen wie Vanille und Kakao, in die neuesten Trends mit fruchtiger und würziger Aromen, in verschiedenen Farben, in verschiedenen Formen und Größen vorgeschlagen werden.

Knuspriche und leckere Waffel, dank der streng natürlichen Zutaten, der Abwesenheit von Konservierungsmitteln in Übereinstimmung mit traditionellen Rezepten.





Cialde a sigaretta

Semplici Pag. 32

Con Cacao Pag. 36

Colorate e aromatizzate Pag. 40

Schiacciate Pag. 43

Cialde a sfoglia

Cialde a sfoglia Pag. 44

Minidolcezze Pag. 50

Cialde al Burro Pag. 52

Cialde stampate Pag. 53

CIALDE A SIGARETTA “SEMPLICI”

Croccanti e gustose cialde arrotolate a sigaretta, disponibili in diverse varianti, dimensioni e gusti, sono perfette per la decorazione di coppe di gelato o, nella versione mini, di coni e coppette.

Crispy and tasty rolled wafer straws, available in different variants, sizes and flavours, are perfect for decorations of ice cream cups or, in the mini version, of cones and small cups.

Knusprige und leckere Hohlhippen aus Waffelröllchen, die in verschiedene Varianten, Größen und Geschmächen verfügbar sind, um Becher oder, in der Mini Version, Eistüte und Eisbecher zu dekorieren.

CROCCANTI
CRUNCY
KNUSPRIG



BABI • BABI

Mini sigarette assortite nelle due varianti
cialda semplice e variegata al cacao

Mini rolled wafer straws mixed plain and cocoa-striped

Kleine Hohlhippen aus Waffelröllchen,
neutral und kakaogestreift assortiert



5 cm



1.2 cm

Offerte in un pratico espositore da banco

Available in a handy display carton

In praktischen Ausstellkarton verfügbar



MINI SIGARETTA • SIG66

Mini cialda arrotolata a sigaretta

Mini rolled wafer straw

Kleine Hohlhippen aus Waffelröllchen

6 cm 1.2 cm



MINI ROLETTE • SIG46

Cialda arrotolata variegata bianca,
aromatizzata alla vaniglia

Mini white-striped vanilla flavoured rolled wafer straw

Kleine weißgestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Vanille-Aroma

6 cm 1.2 cm



SIGARETTA 8 CM • SIG47

Cialda arrotolata a sigaretta

Rolled wafer straw

Hohlhippen aus Waffelröllchen

8 cm 1.2 cm



SIGARETTA WAFERCACAO 8 CM • SIG48

Cialda arrotolata a sigaretta variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer straw

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen

8 cm 1.2 cm



SIGARETTE MIX 400 • LAT400

Cialde arrotolate a sigaretta neutre e variegata al cacao

Rolled wafer straws, mixed plain and cocoa-striped

Hohlhippen aus Waffelröllchen assortiert,
neutral und kakaogestreift

8 cm 1.2 cm 400 PZ /
PCS / STÜCKE

Confezionate in scatola di metallo

Packed in tin box

In Metalldose verpackt



SIGARETTA • SIG80

Cialda arrotolata a sigaretta

Rolled wafer straw

Hohlhippen aus Waffelröllchen

9.5 cm 1.2 cm



SIGARETTA WAFERCACAO • SIG88

Cialda arrotolata a sigaretta variegata al cacao

Cocoa-striped rolled wafer straw

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen

9.5 cm 1.2 cm



ROLETTE • SIG40

Cialda arrotolata variegata bianca
aromatizzata alla vaniglia

White-striped vanilla flavoured rolled wafer straw

Weißgestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Vanille-Aroma

9.5 cm 1.2 cm



SALVAFRESCHENZA • SIG90

Cialda arrotolata a sigaretta
Confezionata in vaschetta sigillata

Rolled wafer straw
In a tray sealed with film

Hohlhippen aus Waffelröllchen
In versiegelter Schale verpackt

↔ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm



SALVAFRESCHENZA WAFERCACAO • SIG98

Cialda arrotolata a sigaretta variegata al cacao
Confezionata in vaschetta sigillata

Cocoa-striped rolled wafer straw
In a tray sealed with film

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
In versiegelter Schale verpackt

↔ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA MIDI • SIG89

Cialda arrotolata a sigaretta

Medium rolled wafer straw

Mittel-Hohlhippen aus Waffelröllchen

↔ 12 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA WAFERCACAO MIDI • SIG49

Cialda arrotolata a sigaretta variegata al cacao

Medium cocoa-striped rolled wafer straw

Mittel kakaogestreifte Hohlhippen
aus Waffelröllchen

↔ 12 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA LUNGA • SIG82

Cialda arrotolata a sigaretta

Long rolled wafer straw

Lange Hohlhippen aus Waffelröllchen

↔ 14.5 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA WAFERCACAO LUNGA • SIG84

Cialda arrotolata a sigaretta variegata al cacao

Long cocoa-striped rolled wafer straw

Lange kakaogestreifte Hohlhippen
aus Waffelröllchen

↔ 14.5 cm ⊗ 1.2 cm

Cialde pronte per decorare • Wafers ready to decorate • Waffeln fertig zur Dekoration



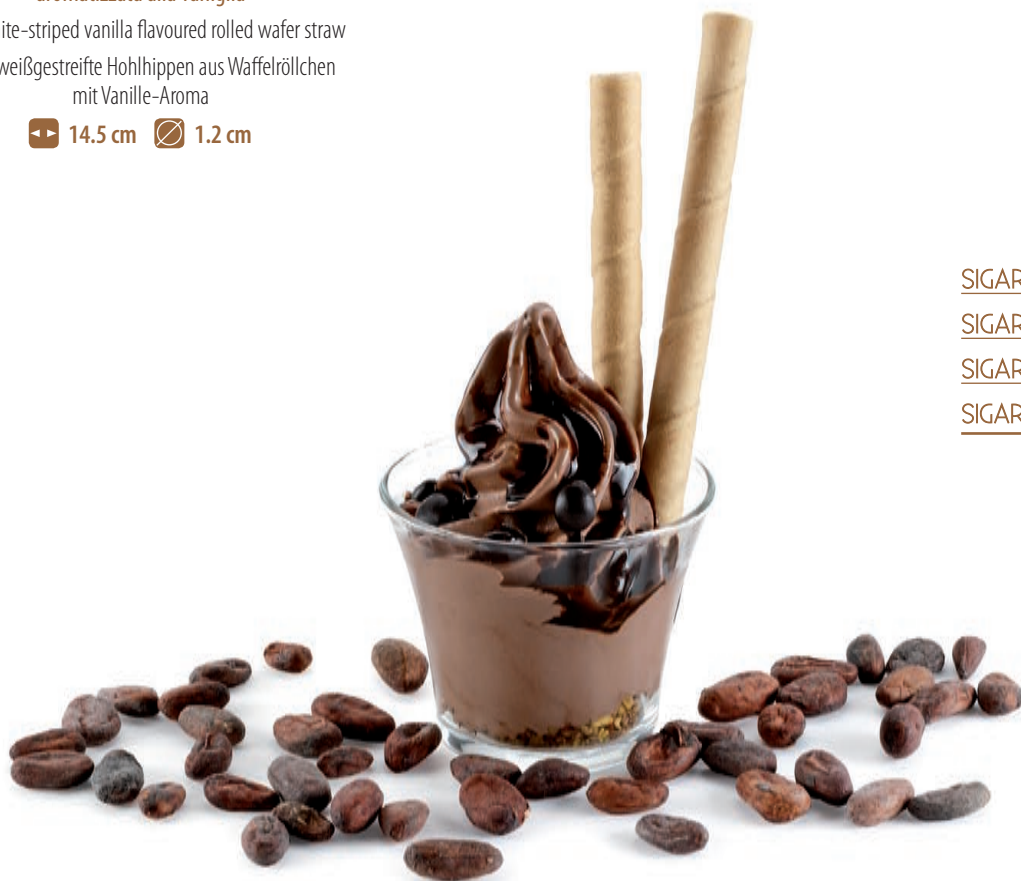
ROLETTE LUNGA • SIG42

Cialda arrotolata variegata bianca,
aromatizzata alla vaniglia

Long white-striped vanilla flavoured rolled wafer straw

Lange weißgestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Vanille-Aroma

14.5 cm 1.2 cm



Per alcuni prodotti selezionati
è disponibile la confezione di metallo

For some selected items is also available the tin box

Für einige ausgewählten Artikel
ist auch die Metalldose verfügbar



SIGARETTA LAT280

SIGARETTA WAFERCACAO LAT288

SIGARETTA LUNGA LAT282

SIGARETTA WAFERCACAO LUNGA LAT284

CIALDE A SIGARETTA CON CACAO

Le classiche cialde arrotolate a sigaretta arricchite con cacao fondente o bianco disponibili in diverse varianti: ricoperte internamente, ricoperte esternamente con una gustosa copertura di cacao fondente o arricchite con granelle di diversi gusti. Proposte anche ripiene di crema alla nocciola o di crema bianca al latte.

The classic rolled wafer straws, enriched with dark or white cocoa, available in different versions: cocoa inside coated, coated with a tasty cover of dark chocolate or enriched with grains of different tastes. They are available filled with hazelnut cream or milk white cream too.

Die klassische Hohlhippen aus Waffelröllchen mit zartbitteren oder weißen Kakao bereichert, sind in verschiedenen Versionen verfügbar: mit Kakao innenbeschichtet, mit einer leckeren Kakaoglasur oder mit assortierten Streuseln garniert. Sie werden auch mit einer Füllung von Haselnuss-Creme oder Milch-Creme vorgeschlagt.



PIRUETTE • SIG50

Cialda arrotolata variegata al cacao, ricoperta internamente di cacao fondente
Cocoa-striped rolled wafer straw with dark cocoa inside coated

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen mit zartbitterem Kakao innenbeschichtet

8 cm 1.2 cm



PIRUETTE BIANCA • SIG50W

Cialda arrotolata variegata alla vaniglia, ricoperta internamente di copertura bianca
White-striped vanilla flavoured rolled wafer straw inside coated with white coating

Weißgestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Vanille-Aroma und weißer Kuvertüre innenbeschichtet

8 cm 1.2 cm



SIGARETTA RICOPERTA • SIG81

Cialda arrotolata a sigaretta ricoperta di cacao

Cocoa-coated rolled wafer straw

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur

► 9.5 cm ◯ 1.2 cm



CIOKKILATTE • RIP100

Cialda arrotolata a sigaretta con farcitura di crema bianca al latte

Rolled wafer straw filled with milk cream

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Milch-Creme gefüllt

► 9.5 cm ◯ 1.2 cm



CIOKKOLINO • CIO12

Cialda arrotolata e semi-schiacciata con l'interno ricoperto di cacao

Half-flattened rolled wafer with cocoa inside coated

Halb-plattes Waffelröllchen mit Kakao innebeschichtet

► 12.5 x 1.9 cm ◯ 1.1 cm



SIGARETTA LUNGA RICOPERTA • SIG83

Cialda arrotolata a sigaretta ricoperta di cacao

Cocoa-coated rolled wafer straw

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur

► 14.5 cm ◯ 1.2 cm



CIOKKI • RIP99

La classica sigaretta con una gustosa farcitura di crema al cacao e nocciola

Rolled wafer straw filled with cocoa-hazelnut cream

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakao- und Haselnußcreme gefüllt

► 9.5 cm ◯ 1.2 cm



HOLLY COCCO • HOL173

Cialda ricoperta di cacao e scaglette di cocco

Cocoa-coated rolled wafer straw with desiccated coconut

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kokosraspeln

9.5 cm 1.5 cm



HOLLY AMARETTO • HOL175

Cialda ricoperta di cacao e granella all'amaretto

Cocoa-coated rolled wafer straw with macaroon sprinkle

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Makronenstreusel

9.5 cm 1.5 cm



HOLLY CACAO • HOL177

Cialda ricoperta di cacao e granella al cacao

Cocoa-coated rolled wafer straw with cocoa sprinkle

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und Kakaostreusel

9.5 cm 1.5 cm



HOLLY RISO • HOL174

Cialda ricoperta di cacao e granella di riso soffiato caramellato

Cocoa-coated rolled wafer straw with caramelized puffed rice sprinkle

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und karamellisiertem Puffreisstreusel

9.5 cm 1.5 cm



HOLLY ARLECCHINO • HOL176

Cialda ricoperta di cacao e codetta di zucchero colorato

Cocoa-coated rolled wafer straw with coloured sugar sprinkle

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und buntem Zuckerstreusel

9.5 cm 1.5 cm



HOLLY MERINGA • HOL179

Cialda ricoperta di cacao e granella bianca

Cocoa-coated rolled wafer straw with white sprinkle

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur und weißem Streusel

9.5 cm 1.5 cm

Cialde pronte per decorare • Wafers ready to decorate • Waffeln fertig zur Dekoration



LE BUSSINE JUNIOR • BUS190

Sottili sigarette in cialda
ricoperte internamente di cacao
Thin rolled wafer straws with cocoa
inside coated

Dünne Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Kakao innenbeschichtet

↔ 9.5 cm ⊘ 0.9 cm



LE BUSSINE • BUS290

Sottili sigarette in cialda
ricoperte internamente di cacao

Thin rolled wafer straws with cocoa inside coated

Dünne Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Kakao innenbeschichtet

↔ 20.5 cm ⊘ 0.9 cm



Confezionate in scatola di metallo

Packed in tin box

In Metalldose verpackt



CIALDE A SIGARETTA COLORATE E AROMATIZZATE

La fantasiosa linea di cialde arrotolate, colorate e aromatizzate nei diversi gusti fruttati e decori. Disponibile in diverse lunghezze. La nuova cialda "puntinata" al nuovo sapore di cannella naturale. Per dare un tocco di allegria in più alle creazioni di gelato.

The imaginative line of rolled wafer straws, coloured and flavoured in different fruity flavours and decorations.

Available in different lengths.

The new spotted rolled wafer, natural cinnamon flavoured.

To give a touch of fun more to ice cream creations.

Die fantasievolle Linie von Hohlhippen aus Waffelröllchen, gefärbt und aromatisiert in verschiedenen fruchtigen Geschmächen und Dekorationen. Sie sind verfügbar in verschiedenen Längen.

Die neue gefleckte Hohlhippen aus Waffelröllchen auf den neuen Geschmack von natürlichen Zimt. Um einen Hauch von Fröhlichkeit mehr der Eiskreationen zu geben.

COLORI NATURALI
NATURAL COLOURS
NATURLICHE FARBEN



CANNELLJNO • SIG12

Cialda maculata alla cannella arrotolata a sigaretta

Spotted cinnamon rolled wafer straw

Gefleckte Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Zimt

9 cm

1.2 cm





SIGARETTA ROSSA • SIG33

Cialda arrotolata rossa aromatizzata ai frutti di bosco

Red rolled wafers straw, wild berries flavoured

Rote Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Waldbeeren Aroma

➡ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA VERDE • SIG34

Cialda arrotolata verde aromatizzata al lime

Green rolled wafers straw, lime flavoured

Grüne Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Lime Aroma

➡ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm



SIGARETTA GIALLA • SIG35

Cialda arrotolata gialla aromatizzata tropical

Yellow rolled wafers straw, tropical flavoured

Gelbe Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Tropical Aroma

➡ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm



MINICOLORETTE GIALLE&VERDI • SIG36

Mini cialda gialla e verde aromatizzata al limone e kiwi

Mini yellow/green rolled wafer straw lemon and kiwi flavoured

Kleine gelb/grün Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Kiwi-Aroma

➡ 6 cm ⊗ 1.2 cm



MINICOLORETTE GIALLE&ROSSE • SIG36R

Mini cialda gialla e rossa aromatizzata al limone e fragola

Mini yellow/red rolled wafer straw lemon and strawberry flavoured

Kleine gelb/rot Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Erdbeer-Aroma

➡ 6 cm ⊗ 1.2 cm



COLORETTE GIALLE&VERDI • SIG30

Cialda gialla e verde aromatizzata al limone e kiwi

Yellow/green rolled wafer straw lemon and kiwi flavoured

Gelb/grün Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Kiwi-Aroma

➡ 8 cm ⊗ 1.2 cm



COLORETTE GIALLE&ROSSE • SIG30R

Cialda gialla e rossa aromatizzata al limone e fragola

Yellow/red rolled wafer straw lemon and strawberry flavoured

Gelb/rot Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Erdbeer-Aroma

➡ 8 cm ⊗ 1.2 cm



COLORETTE LUNGHE GIALLE&VERDI • SIG32

Cialda lunga gialla e verde aromatizzata al limone e kiwi
Long yellow/green rolled wafer straw lemon and kiwi flavoured
Lange gelb/grün Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Kiwi-Aroma

14.5 cm 1.2 cm



COLORETTE LUNGHE GIALLE&ROSSE • SIG32R

Cialda lunga gialla e rossa aromatizzata al limone e fragola
Long yellow/red rolled wafer straw lemon and strawberry flavoured
Lange gelb/rot Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Zitrone- und Erdbeer-Aroma

14.5 cm 1.2 cm



MINI SIGARETTA TRIO • MINI2015

Cialda arrotolata "tricolore" aromatizzata alla vaniglia
Tricoloured rolled wafer straw, vanilla flavoured
Dreifarbige Hohlhippen aus Waffelröllchen, mit Vanille-Aroma

6 cm 1.2 cm



SIGARETTA TRIO MIDI • SIG2015

Cialda arrotolata "tricolore" aromatizzata alla vaniglia
Tricoloured rolled wafer straw, vanilla flavoured
Dreifarbige Hohlhippen aus Waffelröllchen, mit Vanille-Aroma

12 cm 1.2 cm

Cialde pronte per decorare • Wafers ready to decorate • Waffeln fertig zur Dekoration

CIALDE A SIGARETTA SCHIACCIATE

Le classiche croccanti cialde arrotolate a sfoglia
nell'originale forma piatta.
Disponibili anche farcite con crema al cacao e nocciola.

The classic crunchy millefeuille rolled wafers
in the original flat shape.
Also available filled with chocolate
and hazelnut cream.

Die klassischen knusprigen Blätterteigwaffel
in der originale flachen Form.
Auch verfügbar mit Schokoladen-
und Haselnusscreme Füllung.



MINIPIATTINE • SIG86

Sottile mini cialda neutra
a sfoglia schiacciata aromatizzata alla vaniglia

Plain mini thin millefeuille flat wafer vanilla flavoured

Neutrale kleine dünne und flache Blätterteigwaffel mit mit Vanille-Aroma

6 x 2 cm



LE PIATTINE • SIG85

Sottile cialda neutra
a sfoglia schiacciata aromatizzata alla vaniglia

Plain mini thin millefeuille flat wafer vanilla flavoured

Neutrale kleine dünne und flache Blätterteigwaffel mit mit Vanille-Aroma

9.5 x 2 cm



LE PIATTINE WAFERCACAO • SIG79

Sottile cialda a sfoglia schiacciata variegata al cacao

Cocoa-striped thin millefeuille flat wafer

Kakaogestreifte neutrale dünne und flache Blätterteigwaffel

9.5 x 2 cm

CIALDE A SFOGLIA

Fragranti cialde a sfoglia, disponibili in svariate forme e misure, a ventaglio, cuore o rotonde, neutre o variegate al cacao, proposte nei gusti classici o con copertura di cacao fondente.

Da non dimenticare il classico e originale "Bussy" quadrato. Per creare dessert e per decorare gelati sempre più ricchi ed invitanti.

.....

Fragrant millefeuille wafers, available in different shapes and sizes, like a fan, heart or round, neutral or cocoa-striped, proposed in the classic flavours or dark chocolate coated. Do not forget the classic and original "Bussy" square wafer. To create desserts and to decorate ice creams richer and more inviting.

.....

Duftende Blätterteigwaffel, sie sind verfügbar in verschiedenen Formen und Größen, wie ein Fächer, Herz oder rund, sie werden neutral oder mit Kakao gestreift, in den klassischen Geschmäckern oder mit Kakaoglasur vorgeschlagen. Vergessen Sie nicht, die klassische und originelle viereckige "Bussy" Waffel. Zur Erstellung von Dessert und zur Dekoration von immer mehr einladenden und reicheren Eissen.





CUORE • CIA140

Cialda ventaglio a cuore a sfoglia
Confezionati singolarmente in pratici alveari
Millefeuille heart-shaped wafer fan
Packed individually in handy tray
Herz- und fächerförmige Blätterteigwaffel
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



CUORE WAFERCACAO • CIA148

Cialda ventaglio a cuore a sfoglia variegata al cacao
Confezionati singolarmente in pratici alveari
Millefeuille heart-shaped cocoa-striped fan
Packed individually in handy tray
Herz- und fächerförmige Blätterteigwaffel, kakaogestreift
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



PARADE • CIA119

Cialda assortita a sfoglia
stampata in quattro motivi a forma di cuore e ventaglio
Confezionate singolarmente in pratici alveari

Assorted millefeuille wafers printed
with four different fan and heart shapes
Packed individually in handy tray
Assortierte herz- und fächerförmige Blätterteigwaffel
mit vier verschiedenen Druckmotiven
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



VENTAGLIO VIENNESE • CIA150

Cialda ventaglio a sfoglia
Confezionati singolarmente in pratici alveari
Millefeuille wafer fan
Packed individually in handy tray
Fächerförmige Blätterteigwaffel
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



VENTAGLIO WAFERCACAO • CIA158

Cialda ventaglio a sfoglia variegata al cacao
Confezionati singolarmente in pratici alveari
Millefeuille cocoa-striped wafer fan
Packed individually in handy tray
Fächerförmige Blätterteigwaffel, kakaogestreift
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



CUORE MAXXI • CIA110

Cialda a sfoglia ventaglio a cuore, aromatizzata alla vaniglia, in due diversi disegni

Heart-shaped wafer fan, vanilla flavoured in two different designs

Herzförmige Fächerwaffel mit Vanille-Aroma, in zwei verschiedenen Zeichnungen

h 9.2 x 6 cm



FANTASIE • CIA97

Piccole cialde a sfoglia, confezionate assortite aromatizzate alla vaniglia

Little millefeuille wafers, assorted box vanilla flavoured

Kleine Blätterteigwaffel, gemischte Verpackung mit Vanille-Aroma

6.5 x 6.5 cm



RONDA • CIA160

Cialda rotonda a sfoglia

Millefeuille round wafer

Runde Blätterteigwaffel

5 cm



LE SFOGLIETTE • CIA111

Cialda a sfoglia a "barretta"

"Bar" millefeuille wafer sheet

"Stab"-Blattwaffel

9.5 x 1.9 cm

Per alcuni prodotti selezionati
è disponibile la confezione di metallo

For some selected items is also available the tin box

Für einige ausgewählten Artikel
ist auch die Metalldose verfügbar



CUORE LAT210

CUORE WAFERCACAO LAT218

VENTAGLIO VIENNESE LAT220

VENTAGLIO WAFERCACAO LAT228



RONDA LAT290

BISQUÌ LAT288

VENTAGLIO "GELATO" LAT266



BISQUI • CIA165

Cialda a ventaglio millefoglie, aromatizzata alla vaniglia

Confezione assortita

Millefeuille wafer fan, vanilla flavoured

Assorted box

Fächerförmige Blätterteigwaffel mit Vanille-Aroma

Gemischte Verpackung

h 9.5 cm



VENTAGLIO "GELATO" • CIA166

Cialda a ventaglio millefoglie, aromatizzata alla vaniglia,
con una nota di cacao

Millefeuille wafer fan, vanilla flavoured
with just a hint of cocoa

Fächerförmige Blätterteigwaffel mit Vanille-Aroma
und einem Hauch Kakao

h 9.5 cm



MIXXI • MIXXI

Confezione in scatola di metallo "assortita".

Un mix di decorazioni in cialda pronte all'uso in un'unica scatola
contenente due diversi prodotti:

160 croccanti sigarette in cialda arrotolata e 200 cialde
a ventaglio millefoglie, aromatizzate alla vaniglia
e stampate in tre diversi motivi

Wafer "assortment" in a tin. A mix decoration wafers ready
to use in one box containing two different products:
160 crispy rolled wafer straws and 200 millefeuille wafer fans vanilla
flavoured in three assorted drawings

"Assortite" Waffeldekorationen in einer Dose.

Eine Mischung von gebrauchsbereit Waffeldekoration
in einer einzigen Dose, die zwei verschiedenen Produkte enthält:
160 knusprige Hohlhippen aus Waffelröllchen
und 200 fächerförmige Blätterteigwaffel mit Vanille-Aroma in drei
verschiedenen Zeichnungen



Confezionate in scatola di metallo

Packed in tin box

In Metalldose verpackt



ROSATEA • CIA167

Cialda a sfoglia a forma di rosa
aromatizzata al limone

Rose-shape millefeuille wafer, lemon flavoured

Rosenförmige Blätterteigwaffel mit Zitronen-Aroma

h 5.8 cm



LE BRIKOLE • CIA100

Palettine in cialda a sfoglia, aromatizzate alla vaniglia

Gelato spoons of millefeuille wafers,
vanilla flavoured

Eislöffel aus Blätterteigwaffel mit Vanille-Aroma

h 7 cm



CONETTI CARIOCA • SEL06

Piccoli conetti stampati in colori assortiti

Small printed cones in assorted colours

Kleine gedruckte Tüten in verschiedenen Farben

7.2 cm 3.1 cm



AMOUR • CIA168

Cuoricino di cialda a sfoglia, aromatizzato alla fragola

Little millefeuille wafer heart, strawberry - flavoured

Kleine herzförmige Blätterteigwaffel mit Erdbeer-Aroma

h 4 cm



KYKKY • CIA169

Cialda a sfoglia a chicco aromatizzata al caffè

Coffee-bean millefeuille wafer, coffee flavoured

Kaffeebohne Blätterteigwaffel mit Kaffee-Aroma

h 5.8 cm

Per alcuni prodotti selezionati
è disponibile la confezione di metallo
For some selected items is also available the tin box
Für einige ausgewählten Artikel
ist auch die Metalldose verfügbar



AMOUR

LAT268



CHOCOBIS • CIA164

Ventaglio millefoglie farcito con cacao fondente

Millefeuille wafer fan with dark cocoa

Fächerförmige Blätterteigwaffel
mit zartbitterem Kakao gefüllt

8 x 7.5 cm



CUORE RICOPERTO • CIA141

Cialda ventaglio a cuore a sfoglia
ricoperta esternamente di cacao

Confezionati singolarmente in pratici alveari

Millefeuille heart-shaped cocoa-coated wafer fan
Packed individually in handy blister packs

Herz- und fächerförmige Blätterteigwaffel mit Kakaoglasur
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



VENTAGLIO RICOPERTO • CIA151

Cialda ventaglio a sfoglia
ricoperta esternamente di cacao

Confezionati singolarmente in pratici alveari

Millefeuille cocoa-coated wafer fan
Packed individually in handy blister packs

Fächerförmige Blätterteigwaffel mit Kakaoglasur
In praktischen Schalen einzeln verpackt

h 8 cm



RONDA RICOPERTA • CIA161

Cialda rotonda a sfoglia
ricoperta esternamente di cacao

Millefeuille cocoa-coated round wafer

Runde Blätterteigwaffel mit Kakaoglasur

5 cm

MINIDOLCEZZE

La nuova e originale proposta di mini-cialde
da decorazione.

Un nuovo modo di arricchire
e decorare il gelato o il frozen yogurt.

.....
The new original offer of mini-wafers for decoration.

A new way to enrich
and to decorate gelato or frozen yogurt.

.....
Der neue und originale Vorschlag
von Mini-Waffeln zur Dekoration.

Ein neuer Weg das Eis oder den gefrorenen
Joghurt zu bereichern und zu dekorieren.

FORMATO "MINI"
"MINI" SIZE
"MINI" FORMAT



LE CIALDINE • CIA25

.....
Piccole cialde quadrate a sfoglia

Small square wafer sheet

Kleine Quadrat-Blattwaffel

1.9 x 1.9 cm

Cialde pronte per decorare • Wafers ready to decorate • Waffeln fertig zur Dekoration



YOGGJ • CIA23

Yoggj, piccolissime cialdine arrotolate
variegiate al cacao, aromatizzate alla vaniglia

Very little rolled wafer cocoa-striped and vanilla flavoured
Ganz kleine Waffelröllchen, kakaogestreift und mit Vanille-Aroma

1.7 cm 0.9 cm



YOGGJFRÙ • CIA24

Piccole e croccanti cialdine arrotolate,
assortite al gusto Tropicale, Lime e Frutti di Bosco

Little and crunchy rolled wafers in assorted flavours:
Tropical Taste, Lime and Berries

Kleine und knusprige Waffelröllchen in gemischten
Geschmäckern: Tropengeschmack, Limette und Beeren

1.7 cm 0.9 cm



MINIHOLLY AMARETTO • MINI175

Mini cialda arrotolata ricoperta di cacao
e granella all'amaretto

Mini Cocoa-coated rolled wafer straw with macaroon sprinkle

Kleine Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur
und Makronenstreusel

3 cm 1.5 cm



MINIHOLLY COCCO • MINI173

Mini cialda arrotolata ricoperta di cacao e scaglie di cocco

Mini cocoa-coated rolled wafer straw with desiccated coconut

Kleine Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur
und Kokosraspeln

3 cm 1.5 cm



MINIHOLLY RISO • MINI174

Mini cialda arrotolata ricoperta di cacao e granella
di riso soffiato caramellato

Mini cocoa-coated rolled wafer straw with caramelized
puffed rice sprinkle

Kleine Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakaoglasur
und karamellisiertem Puffreisstreusel

3 cm 1.5 cm



MINI SIGARETTA ROSSA • MINI01

Mini cialda arrotolata rossa aromatizzata
ai frutti di bosco

Red mini-rolled wafer, wild berries flavoured

Rote kurze Hohlhippen aus Waffelröllchen,
mit Waldbeeren-Aroma

3 cm 1.2 cm



MINI SIGARETTA GIALLA • MINI02

Mini cialda arrotolata gialla aromatizzata tropical

Yellow mini-rolled wafer, tropical flavoured

Gelbe kurze Hohlhippen aus Waffelröllchen,
mit Tropical-Aroma

3 cm 1.2 cm



MINI SIGARETTA VERDE • MINI03

Mini cialda arrotolata verde aromatizzata al lime

Green mini-rolled wafer, lime flavoured

Grüne kurze Hohlhippen aus Waffelröllchen,
mit Lime-Aroma

3 cm 1.2 cm

CIALDE AL BURRO

La nuova ricca e gustosa cialda millefoglie al burro.
Crocanti e leggere crepes in cialda...
da gustare anche da sole o arricchite con cacao.

The new rich and tasty millefeuille butter wafer.
Crispy and light wafer...
to be tasted plain or enriched with cocoa.

Die neue reiche und leckere
Blätterteigwaffel mit Butter.
Knusprig und leichte Waffel..., sie kann neutral
oder mit Kakao angereichert,
geschmeckt werden.



CIALDA BURRO • BU01

Cialda millefoglie a ventaglio al burro

Millefeuille butter wafer fan

Fächerformige Blätterteigwaffel mit Butter

h 8 x 7.5 cm

CIALDA BURRO

LAT01



Disponibile anche in scatola di metallo

Available also in tin

Auch in Dose verfügbar



Cialde pronte per decorare • Wafers ready to decorate • Waffeln fertig zur Dekoration

CIALDE STAMPATE

Le cialde, secondo tradizione,
nella sua forma
più classica.

.....
The wafers
according to tradition
in its most classic form.
.....

Die Waffel
gemäß Tradition in Ihrer
klassischen Form.



ARABESQUE • CIA120

Mezzaluna di cuori in cialda, aromatizzata alla vaniglia,
stampata a due fogli. 5 cialde a cuore da spezzare

Crescent of wafer hearts, vanilla flavoured,
imprinted on two leaves. 5 wafer hearts to be broken
Halbmond Herzwafler mit Vanille-Aroma, auf zwei Blätter
zusammengedrückt. 5 Herzwafler zu trennen

 h 9 cm



BUSSY VANIGLIA • CIA130

Cialda classica Bussy nella tradizionale forma quadrata

Classical Bussy wafer in the traditional square shape
Klassische Bussy Waffel in der viereckigen traditionellen Form

 6 x 6 cm



CIALDE PRONTE PER CASA

La proposta di dolci cialde confezionate
in pratiche e originali confezioni.

Dalle ormai classiche "Le Cialdissime"
alla confezione in latta "Vintage" da collezione,
oltre alle cialde ripiene confezionate
in monoporzioni offerte anche in allegri espositori
da banco. Da proporre la linea "I love Gelato"
con il suo kit da banco.

WAFERS READY TO BE TAKEN AWAY

The proposal of sweet gelatowafers, all packed
in handy and original packagings.

From the now classic "Le Cialdissime"
to the "Vintage" tins to be collected,
in addition to the cream filled wafers,
packed in handy single portions,
to be offered in nice counter displays.

WAFFELN FERTIG ZUM MITNEHMEN

Die Offerte von süßen Eiswaffeln, die in originalen
und praktischen Verpackungen vorgeschlagt
werden. Von den klassischen "The Cialdissime",
bis der Metalldose "Vintage" zur Kollektion,
außerdem der mit Cremem gefüllten Waffeln,
die in einzelnen Portionen verpackt
und in fröhlichen Thekendisplays
angeboten werden.





Linea Vintage Pag. 56

Cialde Monoporzioni Pag. 58

Kit I Love Gelato Pag. 61

Le Cialdissime Pag. 62

Confezioni da Banco Pag. 64

LINEA VINTAGE

Una ricca selezione di cialde
offerta nella nostra scatola di metallo
“Vintage” da collezione...
... e da portare a casa!

A wide selection of wafers
suggested in our “Vintage” tin,
for collection or... to take away!

Eine breite Auswahl von Waffeln,
die in unserer Metaldose “Vintage”
verfügbar ist,
zur Sammlung oder zum Mitnehmen!



VENTAGLIO “GELATO” • EP001

Cialde a ventaglio millefoglie, aromatizzate alla
vaniglia, con una nota di cacao

Millefeuille wafers fan, vanilla flavoured
with just a hint of cocoa

Fächerförmige Blätterteigwaffel
mit Vanille-Aroma und einem Hauch Kakao

 h 9.5 cm



Cialde pronte per casa • Wafers ready to be taken away • Waffeln fertig zur Mitnehmen



CIALDE PIRUETTE • EP003

Cialde arrotolate variegata al cacao,
ricoperte internamente di cacao fondente

Cocoa-striped rolled wafers straw
with dark cocoa inside coated

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit zartbitterem Kakao innenbeschichtet

10 cm 1.2 cm



CIALDE CIOKKOLINO • EP005

Cialde arrotolate e semi-schiacciate
con l'interno ricoperto di cacao

Half-flattened rolled wafers with cocoa inside coated
Halb-platte Waffelröllchen mit Kakao innenbeschichtet

12.5 x 1.9 cm 1.1 cm



CIALDE LE BUSSINE • EP002 • EP006

Sottili sigarette in cialda ricoperte internamente di cacao

Thin rolled wafer straws with cocoa inside coated

Dünne Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit Kakao innenbeschichtet

EP002 20 cm 0,9 cm

EP006 12.5 cm 0,9 cm



CIALDE MONOPORZIONI

Le classiche cialde offerte in MINI confezioni
per la vendita al banco.

Dalle semplici cialde a sigaretta e ventaglio
per decorare gelati e dessert alle ricche
cialde ripiene di crema.

Da assaporare da sole!

.....
The classic wafers suggested in MINI counter
display packagings.

From the plain rolled wafer straws and wafer
fans, to decorate gelato and dessert,
up to the rich wafers filled with cream.

To be tasted as are!

.....
Die klassischen Eiswaffel, die in kleine
Packungen angeboten werden,
zum Verkauf in der Thekendisplay.

Von der einfachen Hohhippen
aus Waffelröllchen und Fächerwaffeln,
zur Dekoration von Eisen und Dessert,
bis zu den reichen mit Creme gefüllten
Waffeln.

Um allein genossen zu werden!



SHANGAJ • CON84

.....
Sigarette in cialda arrotolata variegata al cacao
e confezionate a due a due in pratiche monoporzioni

Offerte in pratici espositori da banco

Cocoa-striped rolled wafer straws,
packed two by two in handy single portions

Available in handy display carton

Kakogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen zu zweien
in praktischen Einzelportionen eingepackt
In praktischen Ausstellkartonen verfügbar

14.5 cm 1.2 cm





DUETTE • CON51

Cialde arrotolate variegiate al cacao, ricoperte internamente di cacao fondente, confezionate a due a due in pratiche monoporzioni

Cocoa-striped rolled wafer straws with dark cocoa inside coated, packed two by two in handy single portions

Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen mit zartbitterem Kakao innenbeschichtet, zu zweien in praktischen Einzelportionen eingepackt

6 cm 1.2 cm



CIOCKINE • CON96

Cialde arrotolate ripiene di crema al cacao e nocciola, confezionate due a due

Offerte in pratici espositori da banco

Rolled wafer straws filled with cocoa-hazelnut cream, wrapped two by two

Available in handy counter display carton

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakao- und Haselnußcreme gefüllt, zu zweien eingepackt
In praktischen Ausstellkartonen verfügbar

7 cm 1.2 cm



CIOCKIMILK • CON100

Cialde arrotolate ripiene di crema bianca al latte, confezionate due a due

Offerte in pratici espositori da banco

Rolled wafer straws filled with milk white cream, wrapped two by two

Available in handy counter display carton

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Milkcreme gefüllt, zu zweien eingepackt
In praktischen Ausstellkartonen verfügbar

7 cm 1.2 cm





UN AMORE DI GELATO SIGARETTE CONAM01

Mini confezioni di cialde per gelato
5 cialde arrotolate a sigaretta variegata al cacao

Ice cream wafers in mini packs
5 cocoa-striped roller wafer straws

Kleine Eiswaffelpackungen
5 kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen

▶ 9.5 cm ◯ 1.2 cm



UN AMORE DI GELATO BISQUÌ CONAM02

Mini confezioni di cialde per gelato
4 cialde a ventaglio millefoglie aromatizzate alla vaniglia

Ice cream wafers in mini packs
4 millefeuille wafer fans vanilla flavoured

Kleine Eiswaffelpackungen
Fächerförmige Blätterteigwaffel mit Vanille-Aroma

◀ h 9.5 cm



ESPOSITORE UN AMORE DI GELATO 03EXPAMO

Espositore in plexiglas per la vendita al banco
delle confezioni Un Amore di Gelato

Plexiglas counter display, to be filled
with the mini packs Un Amore di Gelato

Thekenaussteller aus Plexiglas,
zum Verkauf der Packungen Un Amore di Gelato

KIT I LOVE GELATO

La promozione super per proporre la linea di cialde confezionate "I love Gelato".

In un unico imballo 100 confezioni di cialde a sigaretta, 100 confezioni di cialde a ventaglio e il colorato espositore da banco in omaggio!

.....
The super promotion to propose the wafer mini-packs line "I love Gelato".

In only one carton 100 packs of rolled wafer straws, 100 packs of wafer fans and the new coloured free counter display!

.....
Die super Aktion für die Linie von verpackten Waffeln "I love Gelato".

In einem einzigen Karton 100 Päckchen Hohlhippen aus Waffelröllchen und 100 Päckchen fächerförmige Waffel, mit dem neuen farbigen und kostenlosen Ausstellkarton!



KIT I LOVE GELATO • KIT02

Espositore da banco con mini confezioni

Counter display with mini packs

Thekenaussteller mit Päckchen

LE CIALDISSIME

Cialde arrotolate a sigaretta,
cialde a ventaglio,
cialde arrotolate con cacao,
tutte offerte in confezioni famiglia
per il consumo casalingo.

.....

Rolled wafer straws, wafer fans,
rolled wafer straws filled with cocoa,
everyone suggested in family-packs
to take away.

.....

Hohlhippen aus Waffelröllchen,
fächerförmige Waffel,
mit Kakao gefüllten Hohlhippen
aus Waffelröllchen,
alle sind in Familienpackungen
vorgeschlagt, zum Mitnehmen.



Cialde pronte per casa • Wafers ready to be taken away • Waffeln fertig zur Mitnehmen



LE CIALDISSIME LE SIGARETTE • CON20

Cialde in confezione famiglia
Cialda arrotolata con cacao. Confezione da 20 pezzi
Espositore da 10 confezioni

Wafers in family-pack
Rolled wafer straws with cocoa. Package of 20 pieces
Display box of 10 packages

Waffel in Familienpackung
Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakao.
Packungen mit 20 Stücken
Ausstellkarton mit 10 Packungen

9.5 cm 1.2 cm



LE CIALDISSIME I QUORETTI • CON21

Cialde in confezione famiglia
Cialde a sfoglia a cuore. Confezione da 15 pezzi
Espositore da 10 confezioni

Wafers in family-pack
Heart-shaped wafer fans. Package of 15 pieces
Display box of 10 packages

Waffel in Familienpackung
Herzförmige Fächerwaffel. Packungen mit 15 Stücken
Ausstellkarton mit 10 Packungen

h 8 cm



LE CIALDISSIME LE SPIRULETTE • CON22

Cialde in confezione famiglia
Cialda arrotolata variegata al cacao,
ricoperta internamente di cacao fondente.

Confezione da 20 pezzi
Espositore da 10 confezioni

Wafers in family-pack
Cocoa-striped rolled wafer straw with dark cocoa inside coated.

Package of 20 pieces
Display box of 10 packages

Waffel in Familienpackung
Kakaogestreifte Hohlhippen aus Waffelröllchen
mit zartbitterem Kakao innenbeschichtet.

Packungen mit 20 Stücken
Ausstellkarton mit 10 Packungen

9.5 cm 1.2 cm



CONFEZIONI DA BANCO

Gustose cialde proposte
in confezione retail.

Tasty wafers available
in retail packaging.

Leckere Waffel,
in Verbraucherpackung
verfügbar.



CIOKKI DUO • CON99

Sigarette in cialda arrotolata ripiene di crema al cacao e nocciola

Confezione con 20 cialde confezionate due a due

10 confezioni da 2 pezzi

Rolled wafers straw filled with cocoa-hazelnut cream

Package with 20 rolled wafer straws wrapped two by two

10 twin-packs of two pieces each

Hohlhippen aus Waffelröllchen mit Kakao- und Haselnußcreme gefüllt

Verpackung mit 20 Hohlhippen aus Waffelröllche

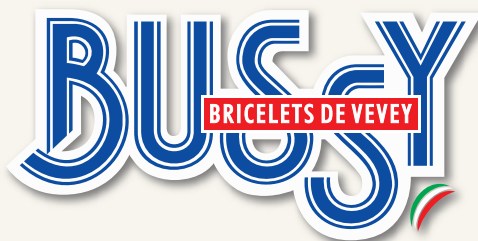
zu zweien eingepackt

10 2-stückige Verpackungen

↔ 9.5 cm ⊗ 1.2 cm







BUSSY srl • Via Sirtori, 50
20017 Passirana di Rho (MI) • ITALIA
Tel. +39 029302356 - Fax +39 0293503706
info@bussy.it • bussy.it •  
purpurry.it • bussy.it/mybussy